

ALCOLOCK™ GR

INTERBLOQUEO POR ALCOHOLEMIA
INALÁMBRICO



Manual de instrucciones

Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) Descargo de responsabilidad

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

Para cumplir con Radio Frecuencia (RF) requisitos de exposición, una distancia de separación de al menos 20 cm debe mantenerse entre la antena (s) de la Unidad de Control Electrónico (ECU) y todas las personas.

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las Normas de la FCC. Su funcionamiento está sujeto a las siguientes condiciones:

1. Este dispositivo no puede provocar interferencia dañina y
2. Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluso aquella que pudiera provocar un funcionamiento no deseado.

Alcohol Countermeasure Systems Corp

60 International Boulevard
Toronto, Ontario M9W 6J2 CANADA
T +1 416 619 3500
F +1 416 619 3501
info@acs-corp.com
acs-corp.com

Para consultas de servicio y el número de teléfono gratuito, consulte la Guía de Cumplimiento.

ACS, Alcohol Countermeasure Systems, ALCOLOCK y el **Molly** son marcas comerciales de Alcohol Countermeasure Systems (International) Inc. y se utilizan bajo licencia. Alcohol Countermeasure Systems es el estilo de negociación de Alcohol Countermeasure Systems (International) Inc.

© 2013 Alcohol Countermeasure Systems

La información comunicada en este documento es propiedad valiosa de Alcohol Countermeasure Systems y los derechos de autor y otros derechos de propiedad de este documento están reservados. La reproducción de este documento no está permitida sin el consentimiento previo por escrito de Alcohol Countermeasure Systems.



Botón de navegación
El botón de navegación permite la selección de las opciones que aparecen en la pantalla.

Pulse izquierda, derecha, arriba, abajo o el centro (entre) del botón de navegación para seleccionar las opciones, basado en la ubicación en la pantalla.

VISTA FRONTAL



VISTA LATERAL

TABLA DE CONTENIDOS

Perfil del producto	1
Seguridad y precauciones	2
Procedimientos iniciales	3
Influencia del alcohol en las pruebas	3
Términos utilizados en este manual.....	3
Iconos de la pantalla	4
Tarifas.....	4
Instalación	4
Mantenimiento.....	4
Temperatura de funcionamiento.....	5
Voltaje de la batería y unidad de carga.....	5
Modo de reposo del receptor	5
Asistencia.....	6
Cómo insertar la boquilla	6
Uso del ALCOLOCK GR	7
Cómo realizar una prueba.....	7
Visualización de resultados.....	8
Calentamiento y modo de espera	9
Reiniciar sin una prueba de aliento	10
Repetición de nuevas pruebas.....	11
Opciones del menú	12
Apagar.....	13
Fecha	13
Reinicio	13
Servicio	13
Mantenimiento y resolución de problemas	14
Tabla de resolución de problemas	14
Fecha de servicio	15
Mensajes de Error	16

Especificaciones técnicas	18
Códigos de reinicio.....	18
Anulación de emergencia.....	18
Concesionario de servicio	18
Desecho del dispositivo al final de su vida útil	19
Piezas de reemplazo.....	19
Índice	20
Registro de servicio	21

PERFIL DEL PRODUCTO

El dispositivo de interbloqueo por alcoholemia ALCOLOCK GR controla el funcionamiento normal de un vehículo a través de una conexión con el sistema eléctrico, el sistema de encendido y el sistema de control. Para encender el motor del vehículo, el conductor debe proporcionar una prueba de aliento satisfactoria con una concentración de alcohol (BrAC) por debajo del límite preestablecido. Durante el funcionamiento del vehículo, el conductor deberá proporcionar pruebas de aliento adicionales para cumplir con los requisitos del programa. El dispositivo de interbloqueo por alcoholemia ALCOLOCK GR nunca provocará que el motor del vehículo se pare.

El dispositivo ALCOLOCK GR está compuesto por un Receptor para realizar las pruebas de alcohol en aliento y para comunicarse con el conductor y con una Unidad de Control Electrónico (ECU) que está conectada con los circuitos eléctricos y de control del vehículo.

El Receptor del ALCOLOCK GR puede tener una conexión por cable o inalámbrica a la ECU, dependiendo de la versión.

El dispositivo ALCOLOCK GR se utiliza en programas de interbloqueo por alcoholemia bajo la dirección de una autoridad jurisdiccional y cumple con las normas internacionales para interbloques por alcoholemia utilizados en programas de cumplimiento.

¡ADVERTENCIA!

- ***No desarme el dispositivo ALCOLOCK GR. Si lo hace, puede dañar los componentes internos y anular la garantía***
- ***No intente manipular la instalación o evadir el dispositivo ALCOLOCK GR. Esto se considera una violación del programa***
- ***No intente conducir luego de haber consumido alcohol. Es una práctica peligrosa y se considera una violación del programa***
- ***El dispositivo ALCOLOCK GR puede iniciar un bloqueo permanente si:***
 - a. ***La fecha de servicio ha expirado***
 - b. ***Se ha registrado una anulación temprana o inmediata en el dispositivo y no recibió el mantenimiento antes de la fecha de bloqueo indicada en el Receptor***

SEGURIDAD Y PRECAUCIONES

El interbloqueo por alcoholemia ALCOLOCK GR está diseñado para que su funcionamiento sea fácil y seguro. El dispositivo debe utilizarse sólo con los fines que aquí se especifican. Para asegurar su seguridad, debe tomar las siguientes precauciones:

- Siempre utilice una boquilla limpia para una buena higiene y para evitar que haya materia extraña o exceso de humedad en la muestra de aliento
- No almacene las boquillas en un lugar frío antes de utilizarlas. Se puede formar condensación, lo cual puede incrementar las posibilidades de que ingrese líquido al Receptor durante la prueba
- NO realice una prueba de aliento mientras el vehículo esté en movimiento. Proporcione una prueba de aliento satisfactoria antes de volver a conducir
- No beba ni fume por al menos 15 minutos antes de realizar la prueba. Esto puede contaminar la muestra de aliento. Enjuáguese la boca y beba agua fresca para remover cualquier contaminante
- Evite exponer el Receptor a la luz solar directa por períodos de tiempo prolongados
- Si se derrama líquido sobre el Receptor, límpielo con un paño y permita que se seque completamente. Si se producen daños graves por la humedad, no active el Receptor. Comuníquese con su Centro de asistencia local
- Mantenga todos los dispositivos de transmisión de radio frecuencia (como teléfonos celulares y computadoras portátiles) alejados del dispositivo ALCOLOCK GR para minimizar la interferencia, especialmente al realizar una prueba

NOTA: El dispositivo ALCOLOCK GR NO apagará su vehículo durante su operación.

PROCEDIMIENTOS INICIALES

INFLUENCIA DEL ALCOHOL EN LAS PRUEBAS

¡ADVERTENCIA! El consumo de alcohol o de alimentos que contengan alcohol puede ocasionar que no supere la prueba de alcoholemia.

Algunos factores que pueden afectar los resultados de una prueba (por la posible presencia de residuos de alcohol en la boca) son el consumo de medicinas, gotas, gomas de mascar o cigarrillos y la utilización de enjuagues o pulverizadores bucales. Enjuáguese la boca y beba agua fresca para remover cualquier contaminante.

No coma, beba, ni fume por al menos 15 minutos antes de realizar la prueba. Antes de realizar una prueba, evite utilizar un enjuague de lavaparabrisas por al menos 10 minutos o desodorantes de ambiente en aerosol, desinfectantes, colonias o perfumes dentro del vehículo, ya que éstos también pueden contener alcohol.

NOTA: La lista antes mencionada de factores que pueden afectar el resultado de la prueba de aliento no es exhaustiva. Hay otros factores que también pueden afectar los resultados. Para evitar obtener resultados incorrectos, siga esta guía cuidadosamente y consulte al centro de servicios.

TÉRMINOS UTILIZADOS EN ESTE MANUAL

- BrAC = Concentración de alcohol en el aliento
- BAC = Concentración de alcohol en la sangre
- Límite preestablecido = Establecido según las normas locales
- ECU = Unidad de control electrónico

ICONOS DE LA PANTALLA



El Receptor está en comunicación con la ECU.



No hay comunicación entre el Receptor y el ECU.



El indicador de energía se ilumina con 5 barras de energía. Cuando sólo hay una barra de potencia presente, cargue el Receptor.

TARIFAS

Los conductores que deben cumplir con un programa de interbloqueo por alcoholemia son responsables de todos los costos de instalación y mantenimiento.

INSTALACIÓN

Los centros de servicios ALCOLOCK se encuentran en ubicaciones convenientes. Un técnico calificado puede instalar el dispositivo ALCOLOCK GR según las normas jurisdiccionales mientras usted espera. La instalación debe realizarse en un Centro de Servicio ALCOLOCK. Usted recibirá entrenamiento completo en el Centro de Servicio, por técnicos calificados.

MANTENIMIENTO

Usted debe visitar el centro de servicio 30 días después de la instalación. También debe visitar a intervalos mensuales a partir de entonces, para el mantenimiento y la descarga de datos. Las citas de supervisión típicamente toman menos de 20 minutos.

TEMPERATURA DE FUNCIONAMIENTO

La temperatura ambiental de funcionamiento está entre -45 °C y 85 °C.

NOTA: *El Receptor se calentará en alrededor de 15 segundos a 20 °C, en alrededor de 1 minuto a 0 °C y hasta 3 minutos a temperaturas de frío extremo (-20 °C) para funcionar. Es recomendable mantener el Receptor en un ambiente cálido antes de su utilización.*

VOLTAJE DE LA BATERÍA Y UNIDAD DE CARGA

La batería del vehículo suministra energía a la ECU. El ECU del ALCOLOCK GR es adecuado para las baterías de 12 y 24V. El voltaje de la batería del vehículo puede variar de 9 a 36V. El Receptor se puede cargar con el adaptador de coche DC. También se puede cargar en casa, utilizando el adaptador de energía AC opcional. A temperaturas muy bajas, el Receptor debe permanecer conectado al adaptador de coche DC.

MODO DE REPOSO DEL RECEPTOR

El Receptor entrará automáticamente en el modo de reposo, poco después de que el encendido se apaga para ahorrar batería.

Para devolver el Receptor a un modo activo:

1. Presione el centro del botón de navegación (durante 4 segundos): la pantalla indicará **Presione el botón ARRIBA para desbloquear.**
2. Presione hacia arriba el botón de navegación: la pantalla indicará **Presione el botón ABAJO para desbloquear.**
3. Presione hacia abajo el botón de navegación para completar la activación.

ASISTENCIA

Comuníquese con su Centro de Servicio autorizado o llame a la línea gratuita cuando necesite asistencia.

CÓMO INSERTAR LA BOQUILLA



Cuando el Receptor esté listo para la prueba de aliento, saque una boquilla nueva de su envoltura e insértela como se muestra a continuación:



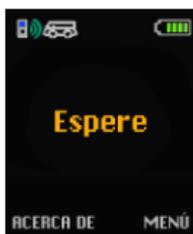
- Inserte la boquilla dentro del orificio de la toma de muestra en la parte superior del Receptor
- Deslice la boquilla en su lugar y gírela levemente para fijarla
- Inspecciónela visualmente para asegurarse de que la boquilla se haya ajustado correctamente

¡ADVERTENCIA! Si utiliza una boquilla contaminada, los resultados de la prueba de aliento pueden verse afectados.

USO DEL ALCOLOCK GR

CÓMO REALIZAR UNA PRUEBA

¡ADVERTENCIA! NO intente iniciar el vehículo. Primero debe proporcionar una prueba de aliento satisfactoria. Si gira la llave de encendido a la posición encendido, se producirá un mensaje Apagar contacto en la pantalla del Receptor y puede ocasionar una violación.



Para activar el interbloqueo de alcohol, pulse el centro del botón de navegación (Entre): (durante 4 segundos) la pantalla indicará **Espere**. Este mensaje permanecerá en la pantalla hasta que el Receptor se calienta.

Si el interbloqueo de alcohol está conectado a la corriente, pero está en el modo de reposo, active el Receptor pulsando el botón de navegación.



La pantalla indicará **Soplar durante 4 segundos** y la luz indicadora se iluminará en verde cuando el Receptor está listo para una prueba de aliento. El tiempo de calentamiento puede ser más largo en temperaturas frías.

NOTA: No guarde la boquilla en una zona fría antes de usar.

Inserte una boquilla limpia.

NOTA: No coma, beba ni fume durante al menos 15 minutos antes de la prueba. Enjuague y tome agua fresca para eliminar cualquier contaminante de la boca.



Sople moderadamente y de forma continua con zumbido al mismo tiempo dentro de la boquilla. El Receptor tiene un tono para indicar el flujo de aire y el zumbido adecuado.

Si usted no está soplando correctamente, aparecerá un mensaje en la pantalla indicando las medidas correctivas necesarias.

Deje de soplar cuando termine el tono. La pantalla indicará **Espere** mientras se está analizando la muestra de aliento.

VISUALIZACIÓN DE RESULTADOS

Suena un tono de aviso y la pantalla muestra uno de los siguientes mensajes:



1. Encienda motor - Ha superado la prueba de aliento y no se ha detectado alcohol. Puede encender el motor del vehículo.

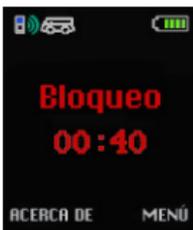
NOTA: Usted puede arrancar el motor dentro de un plazo de tiempo permitido.



2. Precaución - (advertencia de límite de BrAC) Ha superado la prueba de aliento, pero se ha detectado alcohol (por debajo del límite preestablecido). Tiene dos opciones:

- I. Presione **CANCELAR**, espere 5 minutos y trate de nuevo la prueba si está seguro de que no hay alcohol en su sistema.
- II. Presione **CONFIRMAR** para reconocer que usted tiene la intención de conducir con alcohol en su sistema. El motor del vehículo se puede iniciar en el plazo permitido.

NOTA: Puede proceder a conducir, con el conocimiento de que alcohol ha sido detectado.



3. Bloqueo - El nivel de alcohol en el aliento detectado está al límite preestablecido o lo supera. NO debe encender el motor del vehículo.

Se muestra el mensaje **Bloqueo** y el temporizador. Espere hasta que termine la cuenta regresiva antes de realizar otra prueba.

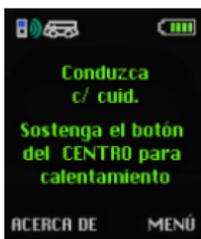
¡ADVERTENCIA! No intente realizar otra prueba de aliento hasta que esté seguro de que su nivel de alcohol esté por debajo del límite preestablecido. Una segunda prueba de aliento no superada puede aumentar el tiempo de bloqueo (consulte la Guía de Cumplimiento).

Todos los resultados de las pruebas de aliento se graban en la memoria y se descargan durante las citas de supervisión rutinarias. Cualquier instancia de alcohol detectado en las muestras de aliento puede ser considerado como una violación del programa. Consulte la Guía de Cumplimiento para las condiciones del programa.



Una vez que haya encendido el motor del vehículo, **Conduzca c/ cuid.** se muestra.

CALENTAMIENTO Y MODO DE ESPERA (CUANDO SEA APLICABLE)



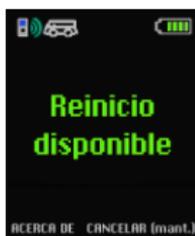
Si es aplicable, se puede colocar el dispositivo ALCOLOCK GR en el modo de calentamiento con la tecla de navegación central. Aparece Calentamiento, y el motor del vehículo puede permanecer inactivo sin requerir otra prueba de aliento por un tiempo asignado (consulte su Guía de Cumplimiento - usualmente es de 30 minutos).

Después del tiempo asignado, el modo de calentamiento termina automáticamente o puede salir manualmente del modo de calentamiento al presionar el botón de navegación central o presionando el pedal del acelerador. Se requiere una nueva prueba. Dependiendo de las jurisdicciones, la característica del modo de Espera es igualmente disponible.

REINICIAR SIN UNA PRUEBA DE ALIENTO

Si el motor del vehículo está apagado por un tiempo corto, puede reiniciarlo sin proporcionar otra prueba de aliento. Esta característica de seguridad es útil si el motor se estanca. Consulte la Guía de Cumplimiento sobre el límite de tiempo de reinicio.

Antes de volver a iniciar el motor del vehículo, observe la pantalla para ver uno de los siguientes mensajes:



Reinicio disponible

Puede volver a iniciar el motor del vehículo sin realizar otra prueba de aliento.

Para cancelar el reinicio, seleccione **CANCELAR** pulsando la derecha en el botón de navegación.

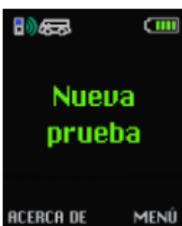


Soplar durante 4 segundos

El periodo de reinicio ha expirado. Usted tendrá que proporcionar una muestra adecuada de aliento para arrancar el motor del vehículo.

REPETICION DE NUEVAS PRUEBAS

Se requieren pruebas de aliento adicionales en intervalos aleatorios para garantizar que el conductor no haya consumido alcohol desde que encendió el motor del vehículo. Consulte su Guía de Cumplimiento para obtener más información.



El Receptor emite un sonido y muestra **Nueva prueba.**

NO realice una prueba de aliento mientras el vehículo está en movimiento. Complete una prueba de aliento con éxito antes de volver a conducir.

NOTA: *El temporizador de petición le proporciona tiempo suficiente para que usted se detenga en un lugar seguro.*

Observa uno de los siguientes mensajes en el Receptor tal como se aplican:



Conduzca con cuidado

Ha superado la prueba de aliento. Puede seguir conduciendo.



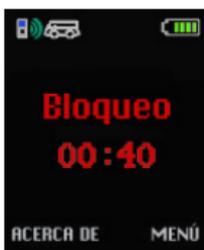
Detener auto, apagar motor

La luz indicadora se ilumina en rojo.

Ha fallado la prueba de aliento. El nivel de alcohol detectado está en o por encima del límite preestablecido. Estacionese en un lugar seguro y apague el motor del vehículo.

Cuando haya apagado el motor del vehículo, se mostrará el mensaje **Reinicio disponible.**

Esto permitirá volver a iniciar ALCOLOCK GR el motor del vehículo en caso de que deba ser trasladado a un lugar más seguro. Cuando haya estacionado el vehículo en un lugar seguro, se puede borrar el mensaje **Reinicio disponible** presionando el botón de navegación derecha para seleccionar **CANCELAR**.



Se muestran el mensaje **Bloqueo** y el temporizador. Espere hasta que termine la cuenta regresiva antes de realizar otra prueba. No puede encender el motor del vehículo hasta que haya realizado una prueba de aliento satisfactoria.

NOTA: Consulte su Guía de Cumplimiento para obtener información sobre los tiempos de bloqueo.

¡ADVERTENCIA! No intente realizar otra prueba de aliento hasta que esté seguro de que su nivel de alcohol esté por debajo del límite preestablecido. Una segunda prueba no superada puede aumentar el tiempo de bloqueo (consulte la Guía de Cumplimiento).

OPCIONES DEL MENÚ

Para acceder a las opciones del menú, presione la derecha del botón de navegación. El menú principal contiene las siguientes opciones de menú:

- Apagar
- Fecha
- Reinicio
- Servicio

NOTA: No todas las opciones serán accesibles.

APAGAR

Esta opción de menú se utiliza para apagar manualmente el Receptor. Seleccione **MENÚ** y pulse el centro del botón de navegación (Entre). A 3 segundos de cuenta atrás se mostrará como el Receptor se apaga. Si usted no desea apagar el Receptor en este momento, seleccione **REGRESE** pulsando izquierda en el botón de navegación.

Para volver a activar el Receptor, pulse Entre en el botón de navegación y manténgalo así durante 3 segundos.

FECHA

Esta opción de menú le permite ver las fechas de servicio y otras fechas importantes y las horas. Para ver, en el menú principal, presione hacia abajo sobre el botón de navegación para seleccionar las **Fecha** y pulse en el centro (entre) en el botón de navegación. Se muestran las siguientes fechas:

- **Actual**
- **Última calibración**
- **Vence calibración**
- **Servicio** (*su próxima cita de servicio programada*)
- **Bloqueo de Servicio** (*la fecha en la que la unidad entrará en el Bloqueo de Servicio*)

REINICIO

Esta opción de menú se utiliza únicamente por el personal de servicio autorizado, se requiere un código de servicio para utilizar esta opción.

SERVICIO

Esta opción de menú se utiliza únicamente por el personal de servicio autorizado, se requiere un código de servicio para utilizar esta opción.

MANTENIMIENTO Y RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

TABLA DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

La siguiente tabla indica los problemas junto con las posibles soluciones. En caso de que se produzcan otros problemas, comuníquese con su Centro de Servicio.

SI EL DISPOSITIVO ALCOLOCK GR...	USTED DEBE...
No se enciende	Cargar el Receptor
Muestra un código de error	Consulte la sección "Mensajes de error" en este manual
Muestra una Anulación Temprana o Inmediata	Comuníquese con su Centro de Servicio
Interrumpe una prueba de aliento	Vuelva a intentar realizar la prueba o comuníquese con su Centro de Servicio
Está en el bloqueo de servicio	Comuníquese con su Centro de Servicio
Requiere servicio	Comuníquese con su Centro de Servicio

FECHA DE SERVICIO

Después de la instalación de la unidad ALCOLOCK GR, tendrá que regresar para las citas de supervisión. Citas de servicio están programadas a intervalos regulares para verificar la exactitud y descargar el registro de eventos. Consulte la Guía de Cumplimiento sobre las fechas de intervalo.

VENCE SERVICIO



Se muestra un mensaje de **Vence servicio** cuando usted ha perdido su servicio programado o tiene una anulación de servicio no programada.

- Servicio requerido
- Fecha de bloqueo
- Tiempo de bloqueo

BLOQUEO DE SERVICIO



Si no vuelve a un centro de servicio para la fecha del bloqueo / hora que se muestra, el sistema entrará en Bloqueo de Servicio.

¡ADVERTENCIA! Si el sistema entra en Bloqueo de Servicio, el vehículo deberá ser remolcado y usted será responsable de los gastos y de la llamada de servicio.

MENSAJES DE ERROR

Es posible que el dispositivo ALCOLOCK GR no acepte una prueba de aliento (y en su lugar muestre unos mensajes de error). Para minimizar los errores, asegúrese de que el Receptor esté conectado correctamente, la batería del vehículo esté en buenas condiciones y que no se utilicen teléfonos móviles durante la prueba de aliento.

DEL MENSAJE	DESCRIPCIÓN	QUE DEBE HACER
Abortar 25	Hay un problema con la prueba.	Intente de nuevo la prueba. Llame a su proveedor de servicio si el problema continúa.
Anulación Inmediata	Un recordatorio de servicio se muestra durante cinco días, seguido de un Bloqueo de Servicio . Mensajes de Anulación Inmediata resultan por pruebas falladas, repeticiones de pruebas perdidas, falta de detenerse cuando ha fallado una prueba, una violación de inicio y / o el uso de la anulación de emergencia (cuando es aplicable).	Llame a su proveedor de servicio para hacer una cita.
Anulación Temprana	Se muestra un aviso de servicio, seguido de un bloqueo de servicio. Consulte la Guía de Cumplimiento para los detalles.	Llame a su proveedor de servicio para hacer una cita.

Apagar contacto	La llave de encendido está en la posición de Encendido antes de que se proporcione una prueba de aliento satisfactoria.	Gire la llave a la posición de apagado y espere el mensaje de Encienda motor que se muestre.
Arranque No Autorizado	Si se inicia el motor sin antes haber proporcionado una prueba de aliento satisfactoria, se mostrará el mensaje Arranque No autorizado y se produce una solicitud de nueva prueba.	Realice la prueba de aliento y comuníquese con su Centro de Servicio.
Bloqueo de Servicio	La solicitud y períodos de gracia de servicios han expirado. El motor del vehículo no se puede iniciar hasta que el interbloqueo sea reiniciado por el proveedor de servicios.	Contacte a su proveedor de servicio de inmediato para hacer una cita. El motor del vehículo no se puede iniciar, y tal vez tendrá que remolcarlo.
Detener auto, apagar motor	Se produce debido a una nueva prueba no superada.	El conductor tiene 3 minutos para detenerse de forma segura y apagar el motor de su vehículo.
Prueba no hecha	La repetición de prueba no se completó en el plazo de 3 minutos. La alarma sonará durante 3 minutos, y una Anulación Temprana sigue.	Complete la prueba como se indica.

Servic. Omitido	No se respondió a la solicitud de servicio dentro del tiempo establecido (consulte la Guía de Cumplimiento).	Llame a su proveedor de servicio para hacer una cita.
Vence Servicio	Un recordatorio de que se acerca la fecha de la cita.	Llegue a la hora programada para evitar cualquier violación al programa.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

CÓDIGOS DE REINICIO

El personal de servicio utiliza los códigos de reinicio para cambiar las fechas de servicio, las fechas de anulación, las fechas de bloqueo y, en caso de emergencia, para anular el dispositivo ALCOLOCK GR. Estos códigos se generan de forma aleatoria y se cambian diariamente. Intentar eludir estos códigos implica una violación del programa.

ANULACIÓN DE EMERGENCIA (CUANDO SEA APLICABLE)

El código de anulación de emergencia está disponible para situaciones de emergencia reales. La utilización de este código por cualquier otra razón implicará una violación del programa.

CONCESIONARIO DE SERVICIO

El taller de reparación introduce un código de Mantenimiento cuando su vehículo necesita reparación.

DESECHO DEL DISPOSITIVO AL FINAL DE SU VIDA ÚTIL

Regrese a su Centro de Servicio para que quiten el dispositivo ALCOLOCK GR de su vehículo. Luego de la desinstalación, el fabricante desechará el dispositivo (la ECU, el Receptor o ambos) adecuadamente cuando se haya terminado su vida útil.

PIEZAS DE REEMPLAZO

ACS NÚMERO DE PIEZA	DESCRIPCIÓN
95-000145	Boquillas (Bolsa de 25)
13-001103	GR USB Adaptador de Corriente AC
13-001107	GR USB Adaptador de Coche DC

Contacte a su centro de servicio para obtener estas piezas.

ÍNDICE

A

Arranque el motor 8

B

Bloqueo 9, 12

Bloqueo de servicio 16

Boquilla 2, 6, 7, 20

C

Calentamiento 7

Códigos de reinicio 19

D

De problemas 15

F

Fecha 13

Fecha de servicio 13, 16

I

Influencia del alcohol 3

Instalación 4

M

Mantenimiento 4

Mensajes de error 17

Modo de espera 9

O

Opciones del menú 13

P

Piezas de reemplazo 20

R

Registro de servicio 22

Reiniciar 10

Repeticiones 11

Reposo 5

S

Seguridad 2

T

Temperatura 5

Tarifas 4

Términos 3

V

Voltaje de la batería 5





IRM-SPA-60-000617-A
© 2013